

## Res. Asst. Merve Engin KURT

### Personal Information

**Office Phone:** [+90 442 231](tel:+90442231) Extension: 8021

**Email:** [merveekurt@atauni.edu.tr](mailto:merveekurt@atauni.edu.tr)

**Web:** <https://avesis.atauni.edu.tr/merveekurt>

### International Researcher IDs

ORCID: 0009-0009-2952-0791

Publons / Web Of Science ResearcherID: IZP-9531-2023

Yoksis Researcher ID: 387069

### Education Information

Postgraduate, Ege University, Graduate School of Social Sciences , Translation Studies, Turkey 2022 - Continues

Postgraduate, Eötvös Lorand Bilim Üniversitesi, Institute of Slavonic and Baltic Philology, Semiotics, Hungary 2021 - 2022

Undergraduate, Ege University, Faculty of Letters, Translation and Interpreting, Turkey 2017 - 2021

### Foreign Languages

English, C1 Advanced

### Certificates, Courses and Trainings

Vocational Course, Yabancı Dil Olarak Türkçe Öğretimi Sertifika Programı, Atatürk University Turkish Education Research and Application Center , 2024

Vocational Course, English for Media Literacy as a 21st Century Skill, The Online Professional English Network (OPEN) Program sponsored by the U.S. Department of State, 2024

Vocational Course, Teaching English to Speakers of Other Languages (TESOL) Professional Certificate, Arizona State University, 2020

### Research Areas

Interpreting and Translating

### Academic Titles / Tasks

Research Assistant, Ataturk University, Yabancı Diller Yüksekokulu, Mütercim - Tercümanlık Bölümü Başkanlığı, 2023 - Continues

Research Assistant, Ege University, Faculty of Letters, Department of Translation and Interpreting, 2023 - 2024

### Academic and Administrative Experience

Exam Program Preparation Commission Member, Ataturk University, Edebiyat Fakültesi, 2023 - Continues  
Curriculum Preparation Committee Member, Ataturk University, Edebiyat Fakültesi, 2023 - Continues

## **Refereed Congress / Symposium Publications in Proceedings**

### **I. Retranslation of Comics in Türkiye: Methodological Challenges**

Kurt M. E., Erkul Yağcı A. S.

Retranslation in Context VI, İzmir, Turkey, 29 October - 01 November 2024, pp.47-48

## **Memberships / Tasks in Scientific Organizations**

History and Translation Network (HTN), Member, 2024 - Continues, Estonia

European Society for Translation Studies (EST), Member, 2024 - Continues, Germany

## **Congress and Symposium Activities**

Retranslation in Context VI, Attendee, İzmir, Turkey, 2024

Translating and Publishing Turkish Literature in the Anglosphere , Audience, Reading, England, 2024

## **Scholarships**

BİDEB 2010 Yurtiçi Yüksek Lisans Bursu, TÜBİTAK, 2023 - Continues

Stipendium Hungaricum, Official Institutions of Foreign Countries, 2021 - 2022